

2181.

ବିଶ୍ୱାସର.

1 8 7 0

୦ ୦ ୬ ୩ ୧ ୮ ୦.

1-0

ଶ୍ରୀଲିପିକାଳି ମେତନତକମ୍ପ୍ୟୁଟର.

10.

ଶ୍ରୀଲିପିକାଳି ମେତନତକମ୍ପ୍ୟୁଟରରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ:

1. ଗାନ୍ଧାଲୀକାଳମା [ଲୋଜିକ୍] ଓ. ଗାନ୍ଧାଲୀକାଳ ଏକମେଲିକ୍-ନିଃବନ୍ଧି; 2. ଶ୍ରୀଲିପି [ଲୋଜିକ୍] ଓ. ରାଜ୍ୟପାତ୍ର ଏକମେଲିକ୍-ନିଃବନ୍ଧି; ଗାନ୍ଧାଲୀକାଳମା ମିଳିଗ୍ରେ. 3. ଯଦ୍ରିକାଳମା, ବୈପ୍ରେସି କୁମେଲିକା, ନାତାର୍ଜୁ ଶ୍ରୀଲିପିକାଳମା; 4. କୁମେଲିକା ମିଳିଗ୍ରେଟିକ୍ ପରିବର୍ତ୍ତନ. ଶ୍ରୀଲିପିକାଳମା ମିଳିଗ୍ରେଟିକ୍ ପରିବର୍ତ୍ତନ.
5. ହିନ୍ଦୁକାଳ ଶ୍ରୀଲିପିକାଳମା, ଅନ୍ତର୍ମାତ୍ରକାଳ ରାଜ୍ୟପାତ୍ର ନାମାବଳୀ ପରିବର୍ତ୍ତନ.

୦ ୫ ୦ ଲ ୦ ୬ ୬.

ଶ୍ରୀଲିପିକାଳମା ପରିବର୍ତ୍ତନକାରୀଙ୍କ ମେତନତକମ୍ପ୍ୟୁଟର.





იარჩლისაღმი.

ჩემო იარაღი! ნეტავი, ოდეს
ლხინით ძლვილი ესხდეთ კელსა შწვანეს.

ჩენებურადა

ძველებურადა

ესვამდეთ

ვიძახდეთ:

იარი იარჩლი!

ჯეირნის მწვადი შიშინით

ცყცხლზედა დატრიალებდეს;

ყნოსუა დამტკარი მის სუნით

მადასა განგვილვიძებდეს.

კაზურის ლეინით ალექილი

აზარფეშაცა ნელს გვეპყრას,

მოთალი, თევზი, მწვანილი

აგვიჭრელებდეს წინ სუფრას.

ცა მშვენიერი,

ცა მშობლიური,

მარად ბრწყინვალე, ზე დაგუნათიდეს,
გაცელებულთა
ლეინისგან შუბლთა,
კოჭის ნიაუი გაფეიგრილებდეს.
შენ მომისხრობდე
მე ყრჩა გისმენდე,
გამოუცდელი მოხუცებულსა,
თუ ვით იქერნი
ლომებულნი გმირნი
ჰბრძოლებ, ჰცხოვერებდენ დროსა წასჩულსა,
გისმენდე, თუ ვით მდევარის ხმაზედ,
ჭაბუქი, მხრობით ღლტცებულნი,
მცერთ საძიებლად, დაცემად მათხედ
შეგროვდებოდნენ მსწავლულ შეკურეილნი.
ვად მას მცერსა, ვის ანუ კლდენი,
ანუ ტყეთ სილრმე ეერ დაპფარეიდნენ,
ეითა შეუძლებ ტრედთ შავარდენი,
მიესეოდნენ და შემუსრეიდნენ! ..
დაენატრი მათ, ვინც, თვით საცოცხლე, თვისა მა-
მულსა შესწირა მსხევრპლად
დაუნატრი დროთა, როს აქენდათ ტრფობა მამულისადმი
გულს აღბეჭდილად.

როს ერთგულება, საჩუმუნოება,
ცვერთ თვისებას შეაღგანებდნენ;
ოდესუა ბრძოლა და მაშაკობა,
შათსა სახელსა განაღიდებდნენ.
გისმენდე, თუ ვით დღესასწაულსა.
შექცევით, ლხინით შოწოდებულნი,
ვაჟკაც-ჭაბუკი, ყაბახსა ერცელსა,
ტურფად დარაჭტულ და დაკაზმული,
ვით ალება რგული, ცხენზედ უძრავად
ესრედ მოპქრიან ვითა ნიავი;
ჰკრეს ნალარასა — განიყენენ ორად,
აპა, სამო სჩინს სანახაეი!
ცხენთა თქრიალი, შუბთა ტრიალი, ჯირით სრიალი,
უურთმავთ ბრიალი,
უზენგთა ცემა, ცხენითგან სტომა, კვალად შეტომა
და ხრმალთ კრიალი .. .
ზოგი არწიესა
ზეცას შეცრინაესა
ისრითა მკეთრით განუპობს გულსა,
ჯირითი ზოგის,

ზუსუნით მოჰქონდა
 და მოხედა ნიშანი, თასი, ქრისტე და მულსა!
 ამ ვაჟა-ცობრივს შექვევას იგი, სიამით მარად უმზერდა
 შორით,
 ვისცა ეწერა დიდება სახეს, ვინცა პრინცა არს, ვის-
 თვიცა ესტრით
 წარსულთა დროთა, დიდების დროთა, ყოვლი კეთი-
 ლი თანა წარიღეს,
 ამ უცხოს ცის ქუმრა, ზოგთა ესჭრეც თხერით და
 ცრემლით ზოგის წმინდა სამარეს!
 ვიწ აღჩნდეს გმირი.
 რომ მის ძლიერი
 ბეჭდს დაძინებულს ხმა აღადგენდეს.
 რომელ მარჯვენით
 კრთისა დაკერით
 უსულოდ ეფშაპს შიწად დასცემდეს?
 მარამ ამაო ჩემი იარალი
 არს ჩემი ნატერა და ჩემი როტეა!
 სად აზარცემა; სად არს მწევანილი?
 ლენის წილ კვასი, მზრა წილ ყინვა,
 გარდძოხევეწილმა ჩრდილოს წყვდიაღსა,

საღლა იშვილოს ცა მშობლიურია.

შენ ხარ პეტერპუზი, მე ნოეგორიოდსა,
გარეთ მილავს ყინვა და მან უგარი.

გულს ეწუხების რა იგორდების დღენი წასრულნი
ნეტენდებასა,
შარამ მოთქმითა ნუგეშ ეცემის და ჭიუჩა შითც, შე-
მცირდებისა.

თ. გრი. თრიბელიანი.

წყალი.

5.

ყოველად მოწყალე, უფალი ღმერთი,
მიუწოდომელი, არსებათ ერთი,
სოფლის ქმნილების მესამეს ღლესა,
მან სხურა მორის ეს განაწეა, --
პრძანა და იქმნა მისიე ძალით:
ერთ წილ ხმელეთი და ორ წილ წყალი, --
მასს სიმრავლესა, ვით სწედება თეალი?
განსდგა, განიყო მრისხანე, მალო;
განიყო ზღვებათ, თკიანებათ,
სად შესდგა ტბებათ, რბის მდინარებათ. . .

6.

დღეს ეხედავთ ჩულნ შათ სხურა და სხურა ფერათ,
ვინ ასწერს, მოსთვლის წყალთა ლირსებათ?
ჟაგნი შათგანი გემს იალქნიანს,
მოაჭროლებენ სამსამ ანძანს,
ზოვნი მოიდგანა გადმოჰსუიან,

შტესნათ, ქუჩოლით, მხეცები ღმმიან,
ზოგგან კლდიდგანა მოჩნჩეარებენ,
ბროლინი და სათნი. მოჩანჩხარებენ!
ზოგგან მიწიდგან ნაზალ და წყნარად,
ლაში აჩქოლებენ მარად და მარად! . . .

გ.

კაცი ცოდეილი და უგუნური,
ბრიყელება ზოგჯერ ეით უსუსური,
რა ნახავს წყალსა ალელებულსა,
გადარეულსა, გახელებულსა,
გინდა ანგრევდეს არე-მარესა,
შედის და ჰპოებს სიკედილსა მწარეს,
თავს იხრჩობს: ჰკარგავა თვასა საშარეს . . .

დ.

წყლით არ იყო რომ ჩეტინი ცოდანი
წარილენა სრულად? და კიდობანი
ძლიერ არჩენს, იცავს შეიდთა მართალია,
სადაც დღეს შეენის არარატის მთა?

ე.

იყსო ქრისტეშ ჩეტინ რა გვიჩვენა?
— მასნელმა არ იყო გვიბრძანა ჩეტინა?
» ვინცა არ იშვეს წყლითა და სულით,
ეერც ეღიანსოს სასუფეველს! . . .

ବୀରଲା ଓ ଶ୍ୟାଳୀ (*) ବେଳେତୁ ଶ୍ୟାଳୀର,
ଜୀଜୀନ୍ଦେତୀରୁ ରାମାନ୍ଦେଶ୍ୱରୀରୁ! . . .

୧.

ମାତ୍ର, ଏହାର କିମ୍ବା, ଶ୍ୟାଳୀର କୃତ୍ତିମି;
ବ୍ୟୋମର, ବେଳେତୁର ଗାଥିବେଳି,
ଶ୍ୟାଳୀ—ଶୁଣ୍ଡକି, ମାଲି, ପ୍ରକାଶକି,
ଶ୍ୟାଳୀ ବେଳେତୁର ଶ୍ୟାଳୀରକି;
ଶ୍ୟାଳୀ ଗନ୍ଧ ଏହିର କୃତ୍ତିମିରେ ମୁଖରବିରୁଦ୍ଧ,
ଶ୍ୟାଳୀ, କୃତ୍ତିମିରେ ଗନ୍ଧ ଉପରବିରୁଦ୍ଧ,
ଶ୍ୟାଳୀ ଡିକ୍ଷିତ୍ତୀରୁ ଶ୍ୟାଳୀ ଶ୍ୟାଳୀରକି,
ମନମ୍ୟରେତେବେଳୀ ଫିରୁଥିଲେ ଶ୍ୟାଳୀ,
ଶ୍ୟାଳୀ ରାମିଶ୍ରୀରୁ ପ୍ରକାଶର ଏହିର,
ବାବିଲୋନୀ, ଓ ପ୍ରକାଶର ମାଲିର . . .
ଶ୍ୟାଳୀର ବେଳେତୁର ପରିବାର ଶ୍ୟାଳୀର
ତେଜିକି, କୁଳି, ମନ୍ଦିର ମହିମାମେଲି,
ମହାନିନ୍ଦ୍ୟର ମଲିଲିର ଓ ମହନାରକି,
ରାତ ପ ବାଦସା ଏହି ମାରିକି;
ଅତି ଯେବେ, ଅତି ଯେବେ ଓ ଅତି ଯେବେଲି,
ଶ୍ୟାଳୀର ମିଥିରତ ମାତ୍ରର ବିରୁଦ୍ଧ ମହିମାମେଲି!
ଶ୍ୟାଳୀର ଏହି ଏହିର ଏହି ଏହିର ଶ୍ୟାଳୀ,
ଶ୍ୟାଳୀର ଏହି ଏହିର ଏହି ଏହିର ଶ୍ୟାଳୀ;

(*) ବିଜୀବି. ବିଜୀବି, ପାତ୍ର 19 ମୁଖ୍ୟ 34.

წყალია ჩუმინი აწმეო დიდება,
უჯულოება წყლით იწმინდება!
წყალი გზა არის ქრისტის სჯულისა,
წყალი—განმწმედი ჩუმინის სულისა;
წყალი—წამალი სნეულებისა,
წყალი წყაროა უკედავებისა! . . . ,

თ. რაფიელ ერისთავი

გამოცანა.

ეინ ჩრაშა მამა ოკენი ეინ არის დასამდურია?
ქელისა ალთქმაზედ მლოცველმა ახალი არ უვარა ყურია,
სახით და ჯიშათ უცველი დიდი და უსუსურია,
ჩუმინის არ დაჭვეს დეინოსა, არ უნდა ჩუმინი პურია! . .

თ. რაფიელ ერისთავი.

ପଢ଼ିବାନ୍ତଙ୍କୋ.

(ପ୍ରାଚୀକୃତିକାଳେ)

ନିମିତ୍ତରେ ଯେଉଁଠିକ୍ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ
କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ
କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଭୁଲିଗାଲି.

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଭୁଲିଗାଲି.

ଭୁଲିଗାଲି କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

ଭୁଲିଗାଲି.

କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ କାହାରେ

କାହାରେ

იეტოტერი.

შეკრეალი.

ეგმონტი.

პო. მაგონდება: შენ ჩემს მსახურებს შეუკერე ლავრე-
ები, შენა გქიან იეტოტერი.

იეტოტერი.

ჩემთვის ძალიან სასიამოენო გახლავთ, რომ კიდევ გა-
სომთ ჩემი სახელი.

ეგმონტი.

ეისაც ერთხელ ენახამ და ლეველიპარაკები, იმას პრას
დროს არ დავივიწყებ. გთხოვ რომ დაცვათ ყოველის ღო-
ნის ძიებით საზოგადო სიმშევიდე! თქუმნ ისეც დამნაშავეთა
გსდიან. ნუ გააგულისებთ უმეტესად თქუმნზელ კოროლს;
მფლობელობა იმისი თქუმნზედ შეურყეოდი. კოველს რი-
გიანს მოჭალავეს, რომელიც სცხოვრობს პატიოსნათ თავი ს
შრომით, ყოველთვის ექნება იმიდენი თავისუფლება, რაშო-
დენიც იმისათვის სჭიროა.

დურგალი

სრულებით ჭეშმარიც ბრძანებთ! მაგითი არ ვართ უბე-
დურები! აი, ბატონი, ისინი. თქუმნის ნების თანა დართვით
მოგახსენოთ, ქურდები, ლოთები, ზანტეპი ურევენ უსაქმურ

რობის და სიმშილისა გამო, ეძრენ რაღაცა პრივილეგიზე, ყურში უგდებენ ყველა სისულელებს სუბუქ მორწმუნეთ და ცნობის მოვარეო და ერთი კრუმკა პიეს გულისთვე აგდებენ აღრეულობას, რომლისა გამო იღუპებიან ათასი კაცი. აი, ეგ ბატონები, თავიანთას უფლებაებით სადამდინ მიღიან! მაგათაც სახლების და ზანდუკების დაცუა შეიძლება მხოლოდ კლატურებით. მოხარულნი იქნებიან რომ ცეცხლი წაუკაზან ყველა სახლებს, რომ ეგების იმითი მარც არ გამოვგყარონ სასლებილგან.

ევროპი.

თქუმი ლარსეფულს შემწეობის შოგცეშენ; ბოროტების აღმოსაწყოერად მაღაბულნი არიან დანის ძებაებით თქუმი უდა სიმაგრით წარადგო გაუჩეოთ ყველა სსეის მეგონებაებს მერწმუნეთ. აღრეულობით კერ მოიპოვებთ თქუმის უფლებაებს, იკავით თქუმი თქუმი სახლებში და სხვასაც ნუ გაუცემთ ქუჩაში შეიყარონ, კეთილ გონიერებით მერძე ბა მრავლის მოპოვდა. (მეტა წაღალი ხალხისა წავლენი წამოვლენ)

დურკალი.

გმილლაბთ თქუმინ ბრწყინვალებავ! გმალობეთ თქუმის კეთილის დარიგებისათვეს, ვეცვებით ყველა ლონ-

ის ბებით შევასრულოთ. [ეგმონტი გადას)

დურგალი.

როგორი მოწყალე! ნადეილი ნიდერლანდია!

იეტრენი.

რატო ეგ არ უნდა იყოს ჩრდილი მართველადა სასიამოენია მაგრა მოგრძელება!

სოესტი.

კოროლი უფრთხილდება მაგას. ყურადღების აქციებს თავისებს.

იეტრენი.

დაათვალიერე კარგათ იმისი ტანთ საცმელი! ახალ მოდაზეა შევერილი, წამოსასხამი ისპანურია.

დურგალი.

რა მშევნიერია.

იეტრენი.

კისერი! რა სათოკე კისერი აქცია! ლაზარენი ლურჯია პალაჩისათვა!

სოესტი.

რაებს როსამ კაცო! ხომ არ გაგიჭდა! ან კი როგორ მოგიეიდა თავში მაგისთანა პასუხები?

სურა 2.

საღვარი ეგმონტისა.

(სურეტარი ლელეთ დფება სტოლიდგან, რომელზედაც
აწყვია ქალალდები.)

სეკრეტარი,

ყოველთვის ესე იგვიანებს! ორი საათია კალამი ზელში მი-
ჭირავს და წინ დაყრილის ქალალდებით ეყლი.

ისიც დლეს, როდესაც ისე ძალიან მინჯა აქელგან მალე
თავის დაძრობა. ლამას მოუთმენლობით გაერდე.

„ვინძლო დროზედ მოხვიდე“ მითხრა კადეც. ეხლა კი
თითონევე იგვიანებს, არ მოუის ამტკელი საქმეებია რომ შეა-
ღამდიან ძლიერ შოერჩებით. თუმცა ისე კეთილია რომ
ბევრს დიდ ყურადღებას არ მისცემს, მაგრამ რაც უნდა

იყოს ისა სჯობის უმეტესი სასტიკი იყოს, ოღონდ კი თა
ვის დროზედ გამიშვის ხოლმე აქალგან ჩაშინ შეძლება
როგორც განდა ისე მოიხმარო დროა: აგერ თრი საათია
რაც მართებელისაგან გამოვიდა, რა ვიცი, რა შემთხვევას
უნდა დაჭირო აქამდინ.

[ეგმონტი შემოდის]

შენ იდე კოსულხარ?

ეგმონტი,

ეგ რადა? ისინი ჩემზედ ვარესად საჭიროებენ სრულე
ჰით მისცეს?

სკრეტარი.

რომელის სუმიდგან უბრძანებთ მიცემას?

ეგმონტი:

და თათონეე მოიფიქროს საიდგან მისცეს, მე მაგაზედ
წარულს წიგნი მიეწერ.

სკრეტარი.

მმ წიგნის გაშო იწერება მაგ წინადადებასა.

ეგმონტი.

რომელიც სრულებით არ ვარ ვნან. და თათონეე შოი-
ფიქროს სხვანი, რომელებზედაც შეძლება დათანახმება— თავ
დაპირყვლად როგორც იყოს იშოვნოს ფული.

სეკრეტარი.

გრაფის წიგნი კიდევ მოვიტანე მოსართმევად. მაპატია
ვეთ, რომ ხელ ხლად გამეორებთ, ეს მოხუცი ღირსება რიგია-
ნის პასუხისა; თქუმშენ გნებავდათ თქუმშენის ხელათევ მაწე-
რა წიგნისა იმასთან, მერწმუნე შვილივით უყვარსარ იმას.
ეგმონტი.

ეხლა დრო არ არის. კველა თვალის დასანახავად სა-
ჯაცრელის წიგნის დაწერა კველაზედ უმეტესი საჯაცრე-
ბელია ჩევნთვე. შენ სწორედ ჩემსგაესათ სწერ. პასუხი გა-
უგზანე ჩემს მაგირად, ორანელს კვლი, არამკალიან; მაგ-
რამ მსურს რომ კველაფერზედ დაწყნარებული იყოს და იჭ-
ვი არაფრის არა ჰქონდეს,

სეკრეტარი.

გვიბრძანედ დაახლოებით თქუმშენი პაზრი; მე მოამზნდებ
წიგნს და მოგართმევ მოსაწერად და ისე უნდა იყოს დაწერი-
ლი რომ თვით სასამართლომაც მიიღოს თქუმშენის ხელით
ნაწერს წიგნათ.

ეგმონტი.

აბა მაჩუმშენ იმისი წიგნი [თვალს გადაავლებს) ოპ, კი-
თილო და კუთხლშობილო მოხუცო! შენს კმაწველებში
ურველთვს კოუილ ხარ ეგრეთი ჩხისუნებელი შენის თავისა?

ნუ თუ არას დროს არ შესულისარ საშიშროებაში? ნუ თუ
ომში ყოველთვის დარჩომილ ხარ ყველაზედ უკან, სადაც
შიში არაფერსა არ ყოფილა? როგორ გული ეწვის ჩემთვი!
სურს ჩემი ს-ცოცხლე დაცეას, სურს ჩემი ბეღნიერება;
და არ ესმის რომ მისი ბიცოცხლე, როდესაც შხოლოთ
იმაზედ ფაქტობს კაცი, რომ თავისი თავი დაითაროს, აუ
სიცოცხლე — სიკედილია. მისწერე, ნუ სწერს, ისე მოვიქ-
ცევი. როგორათაც გარემოებანი თხოულობენ თავისის
მხრით განაგრძელოს თავის მოქმედება სასახლეზედ — იყოს
სასაჩვენებლო ჩემთვი და ყოველთვის იყოს დარწმუნებული
ჩემის მადლობისა.

სკრიფტარი.

მეტი არაფერი? უშერეს მოელის თერპენგან?
ეგმონტი.

რაღა უნდა მიესწერო კიდევ? თუ შეტს მისწერს ეგ
შენ იცი. ერთსა და იგიცე, მიმეორებს ყოველთვის, ეკუნ-
ერო ისე, როგორათაც არას დროს არ მემიძლიბნ იმისთა-
ნათ ცხოვრება, ყოველთვის ყოფნა მხიარულა, არაფრის
ჯავრის ჩიტანა გაჭამი, გულ ნავარდათ ცხოვრება — აი, ჩე-
მი ბეღნიერებ; და არა დროს არ გაეცვლი აშას უ მიშრო-
ებაზედ იმისის მკეიდრულის მოსეენებით; ჩემს ძარ დეტი არა

“დგას არც ერთი ცეკვი სისხლი, რომელიც უყოფა გამოსა
დექა ისპანლის ყოფა ცხოვრებისათვის. არა დროს არ ეის
უყურებ როგორც ისა, როთაც სამეფო კაროლებსა სურთ.
განა იმისათვის ეცხოვერობ, რომ ეიფექტო მხოლოდ ჩემის
თავის ზაფერზედ განცხომა ეზრდე აწინდელში,
რომ მომავალში მოეიშეო და მერმე ისევ მომავალი ჩაერ-
შხამო ფრთხილობით და სრუნვეით?

სეჭრეტარი.

გეხეეწებით. ნუ ეკიდებით იმ კეთილ კაცს ეგრე ცივად
უკელას ალექსიანათ ეკიდებით, რა იქნება, რომ იმასაც
ორი თდე იმისთანა სიკური მისწეროთ, რომ დაამროშინოს
თქუცი მეგობარი. წაიკითხედ, როგორ გული ეწვის და
თვარ ზრუნავს თქუცითვის.

ეგმონტი

მაგრამ კი უოველთვის ერთი გეერდს უცეკვის და მეო-
რეს კი არა. როგორ არ უნდა ესმოდეს იმას, რომ დარიგე-
ბაები მეჯავრება, რომ მხოლოდ მავნებენ და არას მარგიან
არა, მე რომ სამთვარით სნეულება (ლუნა ტიკი ფიც)
მჴირდეს და მაღალს, ფეხის სახლოომს, ბანი გალავანზე
დაედიოდე, განა; უნდა გასაფრთხესალებლად, მეკობარმა და
მძისას სახელობრივ? მაშინ ხომ შეუძლიან გამოშალვიძრს

და ხომ ჩამოვარდი და დაეიმტერიე? ყელამ თავისი გზა იცის
ყელამ თითონვე თავისი თავი უნდა დაცეა,
სეკრეტარი.

რასეული დელია იმას არ უნდა მოეცა დარაგებაები, მა-
გრამ ვისტც კი თქუმნ უყარარარო და ვინცი გიცნობს.

ეგმონტი (ჩახედავს წიგნში)

იმ კიდევ მიშეორებს ძევლს არაფებს, მაგონებს, როგორ
ერთხელ საღასოზედ, საღვანე გვერდით. მეგობრულს წრფე
ლს ლაპარაკში, გამოვეიანგარიშეთ ბეჭრი რამ, მერე ჩეტნი
სიტუაციი სხურავ ჩაირად გადაასხვაფერებს, რაღაებიც გამოიყა
ნეს უკიდან და მერე როგორ გაიტანეს და მოჰქონდეს მრ
თელს საყოროლობი! განა ეს პირველია! ჩეტნ გვამტყუნე
ბერ იმაში, რომ ფუქრში მოგეციდა გამერჩება სახლებზედ
ჩეტნის მსახურების ლარებისა საზასხარო ქუდებისა და ჰაბებ
ისა და მერე მეცეალა ყველა მმ სულერულის ჟეკობილება: ე
ბისა იმათვე ტანისამოსზედ კანად ისრებისა — ნიშანი უმეტესი
საშიშარი იმათთვის. რომელიცა ეძებენ იპოვნონ ჰაზრი იქ,
სადაც არ არის.

ლხინზი სისულელე ჩაგეიღენია! გვამტყუნებენ კიდე იმაში,
რომ ჩოდეს მასკები დაედეთ მთელს ყრილობას კეთი-
ლშობალთა, ყოველსავე პარს დავარწვეთ საცინარი სახე-

ლები და უნდა იმათ კომიკურა? მოდრევილებია მოვეონე. ბანათ კოროლისათვის იშისი გალდებულებაები. ჩეტი გვამს ტყუნებენ, მაგრამ ეს სად წავი? . . . თუ თუ საყვარელო მასახურობაებს შეუძლიანთ განარისხონ შათო დიდებულებაკ განა საკრძალავნი არიან ის აჭრელებული ფლასები, რომ-ლებითაც აზალ ვაჩდურს სიმხიარულეს, აკაებულს ფანტ ზიას ეგერ უყეარს დაფარუა ცხოვრების გლობურის სიტოტ ვლისა? თუ ყველა! ასე სასტუკად დაუშეკეთ ცეკვა, მაშინ რაღ, სიცოცხლე იქნება? როდესაც დილა არ გაგვაღვიძებს ახალის სიამოენებისათვის, როდესაც საღამო არ დაგვაიმე დებს აზალას განკუჩიროშისათვის, მაშინ ეღიანება ის სიცოც ხლე ყოველ დღე განტაც და ჩაცმად? განა იშისათვის მანა თებს დღეს ბზე, რომ ეფექტობდე მხოლოდ იმზედ, რა მოხდა გუშან? რომ ეცულობდე გაგებას და დაწევნას იმ ისი, რასაც გაგება და მოწევნა არ შეიძლება, ე. ი. მომა ვალის დღის მასაეკლისა? უამოთხოვე ამ ფაქტებისაგან, სის ხარულოთ უხათრებ ამაები შეგირდებს და კარის კაცთ; და მათ იცოცხონ და ეხეტონ, ცდილობდნენ; შოვნას რისიც შეუძლინათ, უამჭირონ რაც შეუძლიანთ . . . თუ რომ სეც ვთქვი შეიძლება, წიგნში მოქცევა და შეიძლება შენ თელს თხუხულებათ არ გადაქციოს თუ განდა მოქცევა;

თ ნახშა ვარ, კეთილი მოხუცი ყველაფურის დაღს მნიშვნელობას აძლევს! ეკრეთე მეგობარი, რომელსაც დაღა ხანი ეჭირა ჩუქუპი ტელი თავისით, გამორთმევის დროს უფრო უმეტესად უჭირს.

სეკრეტარი.

მოგვიტევეთ! როდესაც აქციასანი ელვასავით განურბენს ქეთის, ამ უკანასკნელს თავ ბრუ ეწვევა.

ეგმონტი.

ბოკშო!, ბოკშო! აღარ უმატებ! როდესაც მზის ცტენი-
ბია, რომლებსაც ერვენებიან უხალავნი ძლინი, მიაქროლებს
მსუბუქს დოლს ჩუქუპის ბედისა, მაშინდა დაგერჩება მხო-
ლოდ ერთი: მაგრა დავჭიროთ სადაც მია. სან მარცხნივ და
სან მარჯვნივ მაბრუნ მობრუნდებით, ეცდალობდედ აეაც-
დინოთ თულები კლდება, და დრანტებსა. იცის კონტენტ სათ
მიპოვნენს ეტლი? ანუ აგონდება კი ეისმექს, თუ საიდგან
მოპოვნენს?

სეკრეტარი.

ჰა, გრაფო!

ეგმონტი

მე მ-ლლა ედვედრ, შემიძლიან და უნდა კიდევ ჭიდები
უფრო უმ-ლლესზედ, მე დარწიუნებული ვარ მაგ-ზედ სრუ-
ლებით და ვგა ძნობ კავეც ამისათვის გულადგაბა და დო-

ნეს. მე ჯერ არ იყენულვარ იშ სიშადლეჭედ, რომელზედ, ც
უნდა ვიდგე, და როდესაც აკალ, მაშინ გაედგები მტკიცედ
უშიშრად; და თუ რომ მუბლზედ მ.წერია დაცემა, და
მე ხმა, ძალამ ქრიშ ზალისამ. ანუ თუ ჩემავგრძენდეთ გა-
დადგმ ულმა ნაძრებმა გადამაგდოს ჭურლმულში. აյ დაწევბი
უმრავლეს ოთა კაცთან ერთად. მე იქაც არა, დროს არ
შეუსულვარ და გამედეით მიყარა წალი ჩემს ყველა შეომ
ართ ამხანაგებთან, სადაც კი მშონია ფურუში მხოლოდ
ცოტ ა რა სარგებლობა. ნუ თუ ებლა დაწეზოგამ რასმეს
როდესაც საჭმე მიღის თავისუფლებაზედ. რომელიცა შეად
გერს უმაღლეს ფასს შრთელი ჩემის საცოცხლისა?

სეკრეტარი.

ჰო გრაფო, რა რა სიციეები წარმოსთქმთ! ლმერთი იყოს
თქუმნი ფარგელი!

ეგმონტი.

აკრიფე ქადალდები ორანცლის ფეხის ხმა ვესმის გაფზა,
ნე რაც რომ საჭირო არის და ეცალე რომ წამლებნი ქალ
ლდებისა იღრე გავიღნენ, მინამ დ უკირნიათ ქალაქის დაცა
ფის კარები, სხუმბი შეიძლება შენთანეე იგიც მიევა. გრაფთა
წიგნი ხვალამდინ გადადე. წალი მიეშურე ელევარის და ჩემ

მგერათაც მოიკითხე, გარდა ამისა იყოთხე როგორ არის
შპართეპელი. მგონია უქეუფორი იყო, თუმცა ცდილობდა
ჩემგან დაემალო. (სუკრეტარი გალის, მემოლის ორანელი)
ეგმონტი.

ორანელს ვახლავართ, რატო დარე დაღუმილი არა?
ორანელი

როგორა ფუქრობ შენ ჩემს ლაპრაჭედ შართებლას
თან.

ეგმონტი.

შე იმის ლაპარაჭედ შერა შეენიშნე რა გახაოცარი, აღრე
მინასამს ის მაგ ქეიფუზედ. მკონია უქეიფორი იყო.
ორანელი.

ეურ შენიშნე შენ იმაში რაღაცა გვარი თავს დაჭე რა
წინა პირეელად ეითომც თუ კადეც მოსწონდა ჩემს გან
გარგულებაები უკანასკნელს ალრეულობის დროს, მერე კი
დაიჭირ გამოთვლა ყველა იმ შემთხვევებისა, რომელნიც
ეიძლება ცუდათ შეირიცხონ, და ნელ წელ გადავიდა
თავის ძველებურს ჩემს კულებრივ ფრჩებმა რომ იმია კა.
თოლ მონდოპალებას, კეთილობას და სიცვარულს, ჩემს,
ნიდეოლანდელები არ ეაფასებთ და შესუბუქო კილები რომ

ექამდისინ ან არის ის რეზულტატები, რომელსცა იშასა სურს, რომ ის ბოლოს და ბოლოს, ეყდარ მოითმენს, უჩინევს კოროლს რომ მიიღოს სსტა ჭომები, ჟეველა ეს გაიგე?

ეგმონტი.

ზოგი და ზოგი, როდესაც ის ლაპარაკობდა მე სხუაწედ ეფექტობდი. ის დედაყაცია ჩემი ორანელი და ლედაყაცებს, როგორ იყი, სურთ რომ ჟეველი თავს იღრიყამდნენ ნაზ ულელ ქეებს, სურთ რომ ჟეველი გერულესმა მოიხსნას და გადააგდოს ლომის ტყავი უა მოუჯდეს თითისტარს იმათ ეხოში, და რაღანაც მიწიდობიანი ზნეობისანი ირიან, მიკომ სურთ რომ ის ოლრულობა, რომელიცა არის ჩაღნაში, რომ ის ქარიშხალი, რომელიცა ადევნენ ძლიერნი თავ ცალენი, ჩაღეს ერთის იმათი დასაყვაებებელის სიტყვის ძალითა იძათა სურთ რომ იმათ ფეხურუმ მეღვნენ და მეერთდნენ ერთს გარმონიაში შეერთებულნი ელემენტები აირა რაშია საქმე! და რაღანაც ეყრ მყიძღვო იმის ჟესტურები, იმასლა, რჩება მხოლოდ მაგისთავები ილაპარულის. გაჯარებულის სახით გვეჩენოს, იჩიელოს ჩაღნედი, იმათ უგრძნებაზედ, გვიწინასწარმეტყველონ მომავალში საშინელი უბედურებები და შეგეაშინოს თავისის ყაბლით.

ନାନାନ୍ଦେଲୀ.

ଏହା ଶକ୍ତିରେ ରାଜ୍ୟ ଏଥି ଜ୍ଞାନରେ କି ଶ୍ରୀଶର୍କରୁଣ୍ୟଙ୍କ ତାଙ୍କେ
ବ୍ୟୋହାରିତବା?

ଗ୍ରହିଣ୍ୟ.

ଯେହା ଉତ୍ତର ଏହା, ଯିନ୍ଦ୍ରର କିମ୍ବାରେ! ନାନାନ୍ଦେଲୀଙ୍କ ମିଳିବା
ବାବିଲ ମନମର୍ଦ୍ଦିତ୍ୱରେ ଚାହାନ୍ତରେଣୁତାର! ଏ ବାବି କାହାରିନିମା,
ମାନୁତ୍ୱରେଣୁତାର, ନେ ତୁ ମନମର୍ଦ୍ଦିତ୍ୱର! . . . ନେ ତୁ ଗାନ୍ଧି, ରାଜ୍ୟ
ବ୍ୟୋହାରିତବା ଏହି ବାବିନାଥର ବାତାନ୍ତରିକାର ତାଙ୍କେ ବିପରୀତରେଣିବା
ମିଳିବା ଚାହାନ୍ତରେଣି? ଏ ନେ ତୁ ଉତ୍ତର ପ୍ରଶନ୍ନ, ନାନାନ୍ଦେଲୀର ଏହା
ଲୋକି ଏ ଏବାରିକାର ତାଙ୍କେ ଦ୍ୱୟାକିନୀର ପ୍ରଶନ୍ନ ବାତ୍ସାକ୍ଷରିତିରେ
ମିଳିବା କ୍ଷେତ୍ର?

ନାନାନ୍ଦେଲୀ.

ଶ୍ରୀ ନମିକ୍ରମ ଏ ଶକ୍ତିରେ, ଏହା ଶ୍ରୀଶର୍କରୁଣ୍ୟ ଦ୍ୱାରାପରିବର୍ତ୍ତିତ ଲୋ
କିମିଶେ ଯା ବ୍ୟୋହାରି କ୍ଷେତ୍ର ଅନୁଭବ; ମାତ୍ରାମ ଯେହାପ ବ୍ୟୋହାରି
ନେବିତ ଅନ୍ତରୀନରେଣୁତାରିକାର ଏହିରେ ଏ, ଏହା ଏହାମ ଶ୍ରୀନାନ୍ଦେଲୀ
ବାତାନ୍ତରିକାର ଶ୍ରୀଶର୍କରୁଣ୍ୟର ବାତାନ୍ତରିକାର ବିପରୀତରେ
ବାତାନ୍ତରିକାର ଏହା ବାତାନ୍ତରିକାର ଏହା ବାତାନ୍ତରିକାର ଏହା
ବାତାନ୍ତରିକାର ଏହା ବାତାନ୍ତରିକାର ଏହା ବାତାନ୍ତରିକାର ଏହା

ଗ୍ରହିଣ୍ୟ.

ଶ୍ରୀନାନ୍ଦେଲୀ? ଲୋକ ମନମର୍ଦ୍ଦିତ୍ୱରେ ଲୋକରେଣୁତା ପ୍ରକାଶ ପାଇବା
ଏହିକି, ମନ୍ଦିର ଦିଲାକାରିତା, ବାତାନ୍ତରିକାର ଏ କ୍ଷିଣିତିରେ

ყელა მოშალოს და სუკელა აწლად მოიყვანოს წესვი,
ზერამ დღეს ნახამს ცოტა რამ დაპროლების, ჰუალ
ზე კადევ ახალს, ერთ თვეს გაატარებს წინადაღებაებაში
ცდენაში ერთი რომელიმე პროეინციების წესში მოყვანისა;
ღრო ვგრე წავა, თავბრუ დაწერევა და საქმეები კი ისევ
ძელებურად წაელენ და ისი, იმის ალაგას რომ გავიდეს
ოყანის ზღვას პირდა პირ ერთ მოსხუბულს ხაჩჩედ,
მოსრული იქნება დადი, თუ რომ კი დაისწნა თავისი გვერდ
ჩათქვისგან ამ ქარიშხალში.

ორანელი.

კოროლს რომ ურჩიონ გამოცდა?

ეგმონტი.

რამა?

ორანელი.

აა შეუძლაან ტაშა უთავოდ.

ეგმონტი.

როგორ?

ორანელი.

ყური მივდე ეგმონტო? ღილიხანია ფიდის ყურადღებით
თვალს ვადეენებ ყეელას, რაც კი ჩეტი შეგვეხება; მე ვიხა
ტამ ჩემს თავს ჭანდრავის წინ მჯდომარეს და არა ერიცხავ

არც ერთს გამოსკვლას ჩემის მოთავსებას უდეშენელოდ
ისე როგორათაც თავისუფალი დროს მეონებელნი ძრავილ-
ნი, უდიდესის ცდელობით ზრდნენ გავონ საიდუმლო ბუ-
ნებისა, ეგრეთიც მე ჩემის მხრით ერთქამ რომ ვალდებუ-
ლება და ვალი ყოველისა პრინცისა არის მიხედვის ყელა
პარტიების განძრანებებისა და წინა ღიღებებისა ამ ქაშად
მე მემინიან რომელიმე მიზეზებისა, გამო, ღიღეულობისა,
კოროლი დიდი ხანია თავის შოქმედებაზე ერთ გამრილ გზა
ზედ მიღის, მაგრამ საფრანგელია არ არის, რომ, როდესაც
ნახამს უნაშენეფოებას ამ ნაირად ქცევისას. ისურეებს სხვებ
გზის ცდა!

ევმონტი.

მრა მგონია. როდესაც დაბრრდები, მრავალ გადაიელებ
თავზედ, და დანახამ, რომ არ ჰეგიძლია ჩამოვდება შეია
სასურიელო წესისა ამ ქუცყაში, მაშინ ხელს აიღებ ყოველ-
ლივე ცდისაგან.

ორანელი.

ერთი ღარენია, რომელიც ჯერ არ უცდია.

ეგმონტი.

რა?

ორანელი.

ზალის დამოგვა და თავიღების პელის შეკვეთ.

ეგმონტი.

ეგ არის! შეერს დაღი ჩანია მაგისი ეშირან. ნე შესწიუ-
ხდებით.

ორანელი.

წინავ მეც კველა ეგენი მითოლოდ განა შრახებდ შიანი
ღა; შაგრამ მერე და გადაეჭრენ ღილ დასაჯერებლად და
ბოლოს გადაერჩენ დათანასმარბათაც.

ეგმონტი.

განა ჰყავს კოროლს ჩეტიშელ უშერესი ერთგული შა-
ხურნი.

ორანელი.

ჩეტიშებურად ექმსახურებით; და ჩეტიში კი დარჩეს ესა,
ეწონავთ; რა არის სასარგებლო კოროლისა და რა — ჩეტი-
ნი:

ეგმონტი.

მერე ეინ არ ჩაღის მაგას? კართ მაგის მორჩილნი და
ვაძლევთ რაც ეკუთვნის.

ორანელი.

რასა იქ რომ მოგიხიოს მეტი და დაარეცას დალატო-

ბა იმას, რასაც ჩემი კეთილ დაცულს ჩემის უკულებისა
ეგმონტი.

მაშინ ჩემუნც ხელს გავისეამთ' და შეავროოს ყველა
კავალერიები ოქროს მარყლასა, და იმათ დაუსაჭირო.

ორანელი.

რასა იქ გამოუძიებლად რომ დაცეს ფურნი? სამართლის წი
ნათ?

ეგმონტი.

ფილიპე მეორე არ მიღებს ბრალს მავგეარ უსამართლო-
ებაში მაგიდა უგონოობას კერ ერთაქრებ კერც იმამი და
კერც იმის მრჩეველებში.

ორანელი.

მეორე რომ მართლა უსამართლონი იკვენებ და უკონი-
ნი?

ეგმონტი.

არა, ორანელი, ეს არ შეიძლება. ვის შეუძლიან ჩემი
ხელი შეგვახოს, ჩემი დაჭირა ევრე ბლკლი არ იქნება,
ციუკილად ეცდებას, არა, კერ გამედვერნ ძალდაფანებას, ბა-
ირალის ფრე მაღლია აწევას; მაოლდ ხმა ღრანილი ქრისტ,
შესძრავს კერლას და მოუკიდებს ცეცხლს; და ან რა სარ-
ტებლობას ამოუკანს? კოროლს არ შეუძლიან ჩემი გას-

და დასჯა თავისის ნებით და ან განა ისურეებს ჩემს
ს შეულეად გაწლომას? ისინი არ ისურეებენ ამის, მაშინ
მოფლი ხალხი ადგება ერთ წამმი და მაგრეარ მოქმედებას
ექნება ბოლოლ ჰიზლით სენება ისპანელებრს სახელისა და
სამუდამოთ გამოხსნა მმათი ხელიდგან.

ორანელი,

ალი ცეცხლისა მოყდება ჩემს სატლაეებს და სისხლი
ჩემის ამანებებისა დაინთხევა, როგორია ცეცხლი კინ
საწმენდი მსჯერაპლი:

ეგმონტი.

მერე როგორშეუდებიან ისინი მაგ საჭმეს?

ორანელი,

წაეიღეთ ჩემს ჩემს პროეინციებში? იქ გამაგრება
შეგვეძლიან? უერ დაწყებს თავის მოქმედებაებს ცხადის
ძლდარანებაებით.

ეგმონტი.

გ.ა. ჩემს ერლდებული არა ერთ გამოეცხადეა მოხელის
დროსა.

ორანელი.

ცოცას დაეიციროთ:



ეგმონტი

რომ კოროლის სახელით დაგენერიროს?
ორანელი.

მისტის შოუდები.

ეგმონტი.

რომ მოსვერება არ წოდეს?
ორანელი.

ბოლიშის თხოვნის დაუწყებთ.

ეგმონტი.

მეჩე რომ უფრო დაჭინებით იყოს დაბარება?
ორანელი.

უფრო უმეტესად არ გამოცადდებით.

ეგმონტი.

მაშინ ატყულება ამით ჩეტვენ შეგერისხამენ არეულობაში.
ორანელი.

ძალიან შარის გირაცებს შენ პონება, შიშს, ვიცი,
შენი დალბილება ეყრ შეუძლიან კარგათ იფიქრე მაგ ნაბი
ჯხე.

ორანელი.

დიდი ჩანია მითიქინიათ

[ზოგი შემდგომში იქნება.]

კომელია.

იმერეთის ხალხის ცხოვრებიდგან.
რომელიც, არის, წინა ნოშერში დაძეჭულია.

მოქმედება 4,

ბუხარში ანთია ცეცხლი, სანთლის შ.გიორგათ, ოქ-
როპირ ჩაბუხს სწევს, ბუხრის წინ, დაბლა ხეაზე ნინო
წამოწოლილია, კავინას დამთვარიას ტახტზე ძინავს. •
ანუსია.

[შამოდის] ვინცა ცხენოსნები მოვიდნენ.

ოქოპირ.

(წამოხტება და კენესით ანბობს:) რა იყო. ვაჟო, რა
იყო, ძალით ჩამესმა რაცხა, ცხენოსნები მოვიდნენო.
ნინო.

ვინ არიან? ამდროს კარებში შენედებიან, ოქოპირ რი-
ნო და ანუსია ერთი ხმით: ფარისარან ყოფილა.

ნინო.

(წამოიწევს ასადგომით) ვაი თუ გლახა ანბავი მოქონ-
დეს რამე გლახა სიზმარი მეზმანა.

უ, რსადან,

(შეა ალაგს გაჩერდება ქუდს მოიხთის და უცებ იტ-
ყვითება] მშერდობით თქუმში ნახეა, მოვედით. მნახეულები არი
ან მოემზადეთ აპა.

ნინო.

ნუ იტყუი ფარიადან თუ ღმერთი გწამს, რადროს
ნახეა არის ახლა. შენ არ მომაკადე ეგ არაფერი საქციირი
არ იყოს. ეს რავა იქნება (ხელებს ატრიალებს აქეთ იქით
ფარიადან.

(ოქროპირს) ეგ მენი საქმე არის, მაგათი თავი მე არ
მაქო.

ოქროპირ.

(ნინოს მიცემით) დაშუაგით) უ, უ, უ. . .

ნინო.

ვა შენ დაზეუკა მაგას-ც კადო (გულ მოსული) იმდ-
როს ჩვენს უქეთეს ანუსიას.

ოქროპირ.

მალე მოიკახმეთ, იმ კაცებს ვახშამი უნდათ.

ფარსადან.

უნდა შამოვიყეანოთ სახლში ის კაცები.

ოქროპირ.

კი ბატონო სანთელს მოუტან ახლავე (მიღას ოქ-
როპირს მოვიდებული სანთელი მოაქ.

ან უსია.

(მოეწევა და ეუბნება) მაგან წუ წაგდარომეო, სხვან
მოუკიდეო) ოქროპირმა ხმა არ გასცა. აშლიოს ნინოც
მოეწევათ ანუსიას გეერდში ხელს ჰქრავს და ეუბნება; რი-
ქენით,

ანუსია,

არ მოზუაო და რავჭნაო.

ნინო.

ოქროპირს სანთელზე ხელს უტაუნებს, გამოართმევე
ამბობს: ქრისტემ დაწყევლოს შენი სული და ხორცა, არ
გამოგვაწენა, იმ კაცებმა შამოვიყედეს ხოლმე-

ფარსადან.

არა, ნუგეშინ იათ, ისინი შორ არიან.

ოქროპირ.

შე ოჯას დასაქცეო, სტუმრები უნდა შამოვიყეანოთ
სახლში (ორივე ხელებს გააშერს.)

ნინო.

მეორეს მოუკიდე, მეორეს გაგიჩნდა ანთება (ფუტჭალ:

ბოეშებსან მიღარდება და დაუწევებ ცემას დაყენრილს, ადექით
აღიქათ. ბოეშები წამოატებიან, მაგრამ მთეარია ისთვე
მიჯდება გარეუბული და დაწყებს ზმორებას, ნინო მაჟრა
მს ხელს თავში და მიაწევს წინ წასრულს. იგი უცებ
მიალაკ მთალავებს და გამოტრიალდება სამთლიანათ; ამ-
დრის ოქროპირი კარებმი არის გაჩერებული და ბიჭე
უძახის: ნინო იქით აქეთ იხედება და ბოეშებს მირებს.
გამობრუნვებული ოქოოპირი ეტაკება უცებ კავინას, გაქანე-
ბული. კავინა მთეარიას დასცემს, მას წამოედება ნინო და
წარწევებ სანთლიანათ. კავინას სანთელი დაელევნიქება კისა
ერზე და ცხვირზე, ეპი დედა ჩემთ მოვკდი, დედა ჩემთ.
ოქროპირ.

(სანთელს ხელს წამოავლებს] რა დაგემართათ, რა
ანბავია, ჩომ არ დამთერალ ნართ.

ნინო.

დაწყებულოს ლმრთმა მენი სიარული, შენი თავი, შენი
ანი. წამოხტება, სანთელს გამოართმეუს და მიდის ბოე-
შებიანათ. ფარსადან იცინის რაც შეუძლიან.

ოქროპირ.

სწორეთ გარდაირიენ ესენი დღეს. (სანთელს შემოიტა-
ნს ბაჭი უცებ გაგო მემოვა. ლოგანს ცოცხს გარდაუ-
სობა, მერმეთ ხელებს დაჟრამს და სულს შეუბერიამს და დაი-

წყებს სახლის დაგეასა.

ოქროპირ.

უარსადან! აპა, ეხლა შამოიპაიჯე, ის პატიოსანი
კაცები. სირცევილი არის, ამდენეთი გარეთ გასერება.

ფარსადან.

[კარებზე მოადგება და იძახის:] მობჩანდით ესე:
ესე და გოგინია შეშოვლენ, ოქროპირს მძიმეთ თავს და-
უკრაშენ და დასხდებიან. გოგო უცებ მიიტანს კართან,
ცოცხას უ იქ დაგდეს და გადის გარეთ. პატარახსნს შეშ-
დგომ, რაღაცა ისე მოილრუბლა ეგონებ ისევ გაავდარდეს,
იესეს დაამცირეა, სამიერ ერთ ხმით, ლეთის წყალობა.

იესე.

ეგონებ გაავდარდეს. გოგინიას დაამცხაკვა ყევლამ დე-
თის წყალობა მიულოცა გარდა იესესა. რომელმაც გვიან
უთხრა გაგიმარჯოს.

ოქროპირ.

იესე იქნება ჩიბუხი გნებავდეს.

იესე.

არა ბატონო არ გიახლები.

ოქროშირ.

მართლა მოგასენებთ მენ ნუ მამიკედები:

გოგინია.

თქმულისთვის პატიოსან კაცს დიას შემცენის ბარონო, ჩერენი ყაზახი რომ მაგას ხელში წამოიკავებს, მისი საქმე წასრულია.

იესე.

არა თქმულ არ მამიკედეთ, არ გიახლები.

ფარსადან,

მიეცა შე კაცო, თუ აძლევ და მოსწევა.

იესე.

აგრე განილავს, წამოილებს თუთუნს ქესილდან, ჩიბუ-
ს დასტენის, გოგინათ წამოხტება. ცეცხლს მიუტანს და
გაჩერებული არის, მინებ არ დადებს ცეცხლს) შერმეთ
შორე ახლოს დაჭლება-

ფარსადან.

ნეტავი ვიცოდე რას უხდება კაცების და თუთუნი, რომ
ყოველი რჯული სწევს.

იესე.

არა ფერს შენ არ მამიკედე ტყურა, დროს განატარე
ბელი უნდა იყოა.

ფარსადან.

შენ რავა, იტყვე შოგინია.

იქნე.

ტუმბრობას გარდა, ეინჯ რომ წმინდაზე ცწეს, ის არ
შეიძლება რომ არ დაზარმაცეოს, ან შილათ არ გიცეცის.
ფერიც წაუხდება და ხორციც. ზეზედე მამა გაცხონდება ამ
ყაჩასს, რავა ქინელილივთ არის გონია. ის ჯინჯგალი და
მუშაობა უხთება. დასყელოს ლშერთმა, მე მცონია თავს
ძალებან ვაჲატევებდე. არ ერუშაობ, ცხვამ, ეჭაშ ჩემს წესაზე.
ასე ქვიან ღმერთმანი, ამასე უკრთ კი ერჩები, კი ვაუ და
(ხელით აჩვენებს) მარა მაინც გავსვარ არყას ვვავირ.

გოგინია.

არა ბატონო, ეჭ ღმერთზე კიდია.

ფარსალან.

ოქროშირ² აპა, თუ არ დაუჩქრე, ქალის ამბავი სომ
რცი.

ოქროპარ.

ფარსალან მობრძანდი ერწამს აქ —

ფარსალან

[შემოტრიალდება] ერთ მინუტში მიბრძანდით გარეთ. თუ
უკაცროვათ არ ეცნები. ქალს შემოეყვანთ და მერმეთ
ისთვევ მობრძანდით.

შემოელენ: ნინო, მას მოყობა, ანუსია, სამივე დანები,

ზოგოდი, ოქროპირიც თან მოზღვეს. ზოგს მოაქეს სარკე;
ზოგს ტაშტი, ზოგს თურგი.

ნინო.

რამბაეთა ეს ჩომ შემოხრიალდით, მიაყეირებს შემოს-
რულებს, მიუბრუნდება ისთვი ანუსიას უწყვეტს კაბას, გლა-
ლის პირს უსწორებს და ჩახის: ასრე გახერდი [თავ კისე
რს გამართავს და მკერდს წინ წასწევს] ანუსია ისრე კარ-
გათ ვერ მოახერხდებს. [ნინო გულ მოსულია] რა ღმერთი
გაგრძელა, ბეჭებში სომ არა ეის გაუმლიხარ (ერთ სელს
ჰურგს მიადებს და მეორეს ნიკაში ამოდებს და მართავს
როგორც მას უნდა.

ანუსია.

[შეწუნებული] კაი ვაჟო, რა უჭირს ასე ეიქნები, ნუ
შომკალი.

ნინო.

ჩუ, შენ რა იცი მამა შენიერით მოხუკულსარ, ახლა-
შე დაგიწუნებს ის კაცი.

ოქროპირ:

უკაცრავათ, მე არ გახლავარ მამამენიერით.

ნინო.

მიას მიღწეო შენ (ფუტხლად) მოიტა გოგო მაგი
სარქე აქ [დააყენებს გოგოს ანუსიის პირ დაპირ საჩუ-თ,
თვით-ნ ანუსიის გეერდში მოუდგება და ჩაძ-ხის ჩახედე.
ანუსია იყურება, ნინოც იყურება. წარპები ზეცით აჭიმე
(აჭიმაეს). გეერდშე გაიხედ გამოიბედე, თავს ნუ გააძრევე
ისრე, ანუსია გააზედ გამოიხდავს მაგრამ თავს გააძრევეს,
ნინო შეჰყეირებს: თავს ნუ გაანძრევე თქუ. არ გეყურდა,
ანუსია.

(შეწუხებული) მე არ ეამძრევ და რავიცი.

ნინო.

პარარათი ყავო ჩამოუმევი [უყურებს შირდაპირ ცოტა
კიდო, კიდო.

ოქროპირ.

შე ოჯახ დასაქცეო გაათავე, აგრი გათენდება: რა ჩამო-
უშეას თუარა აქუს.

ნინო.

მაგი შენი საქე გააკეთე შენ (მოუბურნდება ფუტხლად)
რავა გამოგიჩერდებია მაგი თვალები. რატომ ბიჭებს არადკა-
ხარ თაეხე რომ ცუდათ ჯდოლარიან. უი შენ შემხედვა-
რეს, შენ ჩემო თაო.

ოქროპინ.

დასწულოს დმიტრი, თევტონი თავი და ტანი, ჩრტონ
ვაჭამს ცხამთ და დაფწყვბით და მენ გყავდეს მაგი მოკახ-
მული (ხელის აქცევით გამოდის).

უარისადან.

(შემოიხედა) რას შერებით რას?

ნინო.

ახლავე ბრონი ახლავე, (სარკეში ორავე დედა შეი-
ლი უცქერიან, ეყილაშარავ ბომი რამე, თუ დაგშენდება
ლაპარავი. რქება ისიც ინგბონ. დაილაპარავე მუნჯი არ
ყვონოთ.

ანუსია.

რა დაეილაპარავო?

ნინო.

დაილაპარავ რამე, ნუ შემაწუხე გული [წყრომით.]
ანუსია.

(მწუხარე სახით) რა დაეილაპარავო, რომ არ ვიცი.
ნინო.

[მოუთმენელოთ] დაილაპარავ რამე. რა დმიტრი გაგი-
წყრა. აქნამდე კი ლაპარავომდე და ახლა ჩემ უბედურობა
დაგემართა რომ არ ვიცი.

ანუსია.

ჩაექნა ღმერთმანი არ ვიცი წაილაპარაკებს) რა ეჯტა?
რა დაეილოდა კო. რომ არ ვიცი. —

ნინო.

[გამწყვრალი] თუ გინდა ეს: გადი ძალლო გარეთ.

ანუსია.

(წაშოურინებს) გადი ძალლო გარეთ!

ნინო.

გათავდა რა გაგჭირდა ტეხის განძრელა, (ხელს კადე-
ბს და დაჯდენს თაეკისერს ვალმართავს. კაბის კალთებს გა-
უფართოებს და ეუბნება: აპა. ჰე, მარჯვეთ იყვნი, არ შე-
მარტეინო. რაგარც დაგარიგე ისრე მოიქეცი. ნინო მოიცლ
მოიცლის სახლში ბოცებს, გოგოებს გარეთ გამორეკავს.
ანუსიას წინ, დაბალ სკამზე, ქანის საწოელს დადგაში, კა-
რებთან შიგა და ფართადან, რომელიც კარებიდგან უყურე-
ბა, და ეუბნება: მოპძანდით აში.

ფართსაღან.

მაღლობა ღმერთს, თუ ელისტეთ ჩასმეს. შემოვლე
თაეს დაუკერენ ნინოს. რომელიც დგას მახლობლით ანუსია.
— იქნე და გოგინია შესვლის თანაეგ მისჩერდნენ ანუსია,
რომელიც თაედახრილი ჯდის. გოგინია ცდილობს რომ
პირზე მოკრას თეალი ანუსია, რაღვანაც არისედება თავდა

ნრილობის ვამო და იშინოვა გარდა გარდმოაწობა სკაშე
იქცე.

ფრისადან? ის სანთელი მოწიგ ახლოს და ტეირიც
მოხოცე, რაცხა გლახა სინ-თლე ეჭრა, ფრისადან მიღის
სანთელს ცხვირს მოპოცე და ახლოსც მისწვეს
ნინო.

ოქროპირს ზუყანში მოიტანე დაქო.
იქცე.

ნინოს: როვორ გვეიდობით ბრძანდებით ბატონი,
ნინო.

ბელავართ. როვორც მოგეხსენებათ წევენდელი ძვა-
ნიბის ამბავი,

იქცე.
შენ ნუ მომიკედები ძალიან გავეჭირდა კეთილშობილს და
თავადს ხაჭმა: უბრალო შირვალი, ალა-ბი ეჭრა მაურით შეი-
ქნა: ჩემი ვაკითხოთ თვარს ყაჩაბეჭა რა უბავს.

ნინო.

ამა, იმას არ ვჯავრობ. ნეტი ერგებოდეს კაცი შაინც.
შენ ნუმომიკედები თავადი და კეთილშობილის შექენა სცეა
არის. მოყვრობა იციან, ნათესაობა იციან და იმათვან რას
მოელის კაცი.

ଓঁ
ৰ

ମାନ୍ତରାଲୀ ଧରି ନିଃଶ୍ଵର ହେଠାଟିକି ଏହି ପାଦିଷ୍ଠାନିକିତା ଏହିର
ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଗ୍ରହି କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର
କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର

ନିଃଶ୍ଵର

(ପାଦିଷ୍ଠାନିକି) ଶାଶ୍ଵତ ଏହି ଚଲାଇ କାହାର କାହାର କାହାର
କାହାର କାହାର

ପାଦିଷ୍ଠାନିକି

(ପାଦିଷ୍ଠାନିକି) କାହାର କାହାର

ନିଃଶ୍ଵର

ଶାଶ୍ଵତ କାହାର କାହାର, କାହାର

ଏହି

କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର,

ନିଃଶ୍ଵର

ଶାଶ୍ଵତ କାହାର କାହାର, ଶାଶ୍ଵତ କାହାର କାହାର
କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର

କାହାର କାହାର

କାହାର କାହାର, କାହାର କାହାର କାହାର, କାହାର କାହାର
କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର କାହାର

იქნე.

(არ მოყვება) რა ნახეა უნდა, უკურებ და ეს არის
ფარს-ლან.

ფური კარგი აქ. ხორცი კარგი აქ. კოჭლა არა და ბრუ
ცინი, კუტანი მოკიდებს ხელს და მიყევს.

ან უსის ჯდომით უები დაბრუნებით, რომ მოყვებოდა ფა-
რალანს ცოცხლით წარკითხლებდა.

ნინო.

(კავ დაზრით) ძალი ნების, ღამე მშეოლობის ჩემთ ბა-
ცონო (გავა, ოქროპირიც მიღის)

იქნე.

ა. ა. ა. , . . გოგინია ჩავა ატყობი
გოგინია.

ა. ბარონი (აჩენების თავის გატენილ დამბახას) ამითი
მომენტი, მასის იმისაგან თხოვნა ას მეოძლება. ბარონი,
სულ ას ვარგებული შეართ ბუროვკებული, კისერ გაშა-
ვებული, კოჭლი და ყოლისფერი შეგ ყოფილი და, რაანგა-
რიშია, მისი ხევზე მავი ას არის.

იქნე.

(უფაქნებული) არა, კოჭლი ას მეგონა ფერი და მო-
ყვანილობა არც მამას და დედას აქნეა და მაგას ეინ მიუე-
რდა —

გოგინა.

(შეულად) ან მომქალი ბატონი კლავვ დაან გამიშვი
მაგის დაფრა რომ არ იქნება ცოცხალი ელარ მოუჩეც
ზოთ ერთ ზე და ერთ შენ.

იქ'ე.

არა, ნურც მაგრე აეჩქარდებით, მეორეთ ენასთ კადო.

გოგინა.

არა ბატონი, არ უნდა ნაკა ქლი ცუკის მისავალზე
რომ შეცხდო, მაგინ ვე შევატყობ, რა ნაკი აეჭრ. მე გა
მიშვი და თქუცხ როგორც გენებოსთ ისე მოიქეცით.

იქ'ე.

ფარსალანს უნდა უქოთ მაინც პირში, აპა, რაგა იქნება.

გოგინა.

ეს კი ბატონი, აპა რომ ვაგინოთ აქეე დაგეჩეხენ.

ფარსალან.

(მხიარულად შემოდის) როგორ მოგეწონათ, სომ კარგი
ქალი არის?

იქ'ე

კარგი ქლი არის, საწუნარი მაგას არაფერი აეჭრ. რაც
ვაც ღმერთს თამება სწორეთ იმისთანა არის. მისი ჩექნილი
ცუდი რათ იქნება რამე [ჩიბუხს შოსწევს]

ფარსალინ.

არა, შენ ჩას იუცხა ქმიტის ტყევო [გოგონის] გოგინია.

ძალვან კარგი ჭალია ბატონო.

ფარსალინ.

მართალი თქეო ცოლი და მეილი წე მოგვედება, გოვნია.

არც ძლვან საქართველოს არის და არც საგანგებელი, დასა წენარი არ არის ერთი სატყეოთ

ფარსალინ.

ხელ საქართველოს არ იყოთხევ კაცი, და სამარჯვეს. ღმერა თმი იმისთანა ჭრილ ყოველ ჩერებ მოკვეთეს მეასეთინოს.

იყსე.

აღარ უნდა ლაპარაკე, არის და არის, აწი უნდა წევის დეთ ჩერებ, კარგი მოყარინი დამეგა! ზეალ მრჩილ დედულების მიღის და დაგვიბარა არ დამაღალატრანოთ ხვალ დალით ლამითუნდა წევიდე ა.

ფარსალინ.

თუ ეგრეა საქმე, რა გაეწყობა, თეარა ეხლ, წასელის ღრიო აღარ არის.

გოგინია

ახლოი ვართ ბატონო და მერე კიდო დღესავით ლაშე არის და რა გვიჭირს.

ଭ୍ରାନ୍ତିକାଳରେ;

ହିମପାଲ୍ୟକ କ୍ଷେତ୍ରକାଳେ ଯେତେ ଏହାଙ୍କ ଦିନରେ ଓ ରାତରିରେ ଗନ୍ଧିନୀଙ୍କ ଦିନ ଏହାଙ୍କ ଦିନରେ ଥିଲା ଆମା ଦାଶ୍ତରେଣୁତା, ମୁଖ୍ୟତ ହିନ୍ଦୁର ପାତା ଓ ହିନ୍ଦୁର ପାତା, କାମିକାଳେ ଏହାଙ୍କ ସମ୍ମାନରେ ଅନ୍ତର୍ଭାବେ ଏହାଙ୍କ ପାତା ଏହାଙ୍କ ପାତା, ମାତ୍ରାକୁ ପାତା ଏହାଙ୍କ ପାତା, ଏହାଙ୍କ ପାତା ଏହାଙ୍କ ପାତା, ଏହାଙ୍କ ପାତା ଏହାଙ୍କ ପାତା,

ଏହାଙ୍କ.

ହିନ୍ଦୁର ରାତ୍ରି ଶ୍ରଦ୍ଧାରୀଙ୍କ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ, (ହିନ୍ଦୁର କାଳୀରେ)

ଭ୍ରାନ୍ତିକାଳରେ.

ଗନ୍ଧିନୀଙ୍କ, ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ.

ଏହା ବାବୁକାଳ, ମାତ୍ରାକୁ ବାବୁକାଳ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ ପାତାରେ, ଏହା ପୂର୍ବା ପୂର୍ବା ପାତାରେ ପାତାରେ.

ଭ୍ରାନ୍ତିକାଳରେ.

ମାତ୍ରାକୁ ପାତାରେ ପାତାରେ, ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ ଏହାଙ୍କ ସାଧାରଣୀୟରେ.

ଏହାଙ୍କ.

ମାତ୍ରାକୁ ପାତାରେ ପାତାରେ.

ଭ୍ରାନ୍ତିକାଳରେ.

(ବାବୁକାଳରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ ଏହାଙ୍କ ପାତାରେ)

და მუგნება: ჩემი ოჯახის ფული იცოდეს. —

ოქტომბრის მდგრას შემოდის გ მოეთხოვება და ამბობს:
— და თქმის იცოთ რასაც არ დავძირახავთ, მაინძლობაზე. —
ფარსადან,

(ჩ. გონიერი) მაინძლობას მენც ქე დაეთხოვე, ქალი არ
გვიგინოს და. .

გამოცხალება 2.

(ოქროპირ და ნინო სხედან ჩაფიქრებული).

ნინო.

ესი თუ გვიგინეს ქალი იმ ~~ჩამოტკლებები~~.

ოქროპირ.

მათ და მათმა ღმერთმა იცოდეს თუ გვიგინეს.

ნინო.

(მოჭუხენვილი) ი, ღმერთმა, ღმერთმა კი არა. თუ ეს
საქმე მოიშალა, შენი ბრალი უწება, ხომ გითხრა იმ პა-
რიოდანმა კაცმა, ცხენი აჩუქე ყაზასო, კი არ დაიჯერა.

ოქროპირ.

ნეტავი ის არ გვივლიდეს ტყულა რაც ვაჩუქეთ და,
(მამოდის ფარსადან.)

ნინო.

ა.. რაფა იტყვა ფარსადან, ხომ არ გვიწუნებენ თუ
იცი.

ფარსადან.

(მწერალე) ე, შენს მცენს გულს შამოეყარა, მე გულს
შემომავარა, (ნინო და ოქროპირ გაოცებით) ა, ა, ჩა ან
ბავა თქუმი ბაქა უკურებია, წერილი ქალის ნახევრე და
უთქვამს. რომელ, გონია მატერის ფერი დაუბრუჯდათ და შენ
რომ იყვანეთ წილიაჭლათ. ძალები კი ეჯარობ, ვა თუ
კოჭლი ეკონათ, იმ მამიძლილებს,

ოქროპირ.

(ჭამობრუმა მატერის უკურებით) შენი ჭარიშე, დაცელა თუ გა
ნდა, ევ არის, თუ მართალია.

ფარსადან.

ასრე კი თქუ, იმ ბიჭმა და ბოკშებისთვის არ მაკათხა-
ვს ჯერე.

ოქროპირ.

[ჯარზე შილგება და იბახის:] ბრტო. შეტრიცა მოპტრუნდე-
ბა და ფარსადანს უძრავის: ფარსადან ნინოს ელ ბარაკება და
ხმას არ სცემს, ფარსადან, ფარსადან, (ფარსადან, მოიხედავს
შე კუო სახუბრო საქმე კი არარის, თუ მართლა კოჭლათ
რეჩენათ, რომელი იყო ის ბიჭი.

ფარსადან.

გოგიელა, გოგიელა, ბატონო,

ოქროპირ.

(“შამოდის გოგიელა” ბიჭი შენ ქალებს უყურებ თუ
თხებს [წყრომით]

გოგიელა.

არა ბატონი, ქალებთან რა ნინდა. თხები კევლა
კარგათ არიან.

ნინო.

არა, არა, (მოღუშვილ მეზიდაც ოქროპირს) აქ მოდი
ახლოს. (ბიჭი მიდის შიშით] წუკელის ხომ უყურე შენ,
რომ ფარსადაწმა ააყენა ანუსია და გამოიყენა გარეთ?

გოგიელა.

არა ბატონი, როდის?

ფარსადან.

აბა, ჩა იყო, შე ტურის შეილო, რომ მითხარი, უკუ-
რეო, კოჭლათ მეჩევნაო.

გოგიელა.

(“შეშინებული” არა ბატონი, ამ ხატის მაღლი არ გამი-
წყრეს, [აჩვენებს ხატს] ეგ მე არ მეოქვეას. —

ფარსადან.

ბიჭო! (ბეჭებზე ხელს ადგებს] ქე კი ნუ გეშინია, შენ კი
არაფერს გეტყვეიან.

გოგიელა.

არა ბატონი, არ მინახავს, რა ჩემი საქმე არის.
ნინო.

ანგილია დაუძინოთ [მიღიას და უძინის, ანუსია შემოდის)
ოქროპირ.

[გულ მოსული] ბოკშო, მართლა შენ ფეხი დაგიბრუმ-
და აქნა რომ იჯედი მაშინ. [აჩვენებს ხელით)
ანუსია.

როდის! .(გაკეთებით)

ოქროპირ.

[გულ მოსული] როდის და ოქრონბას კაცება რომ
გაჩერეთ მაშეინ.

ანუსია,

არა ბატონი, ჩე არ ჩახსოვს.

ნინო.

[ოქროპირს ხელის ქნევით] ჩაგა იქნება ასრე ამისთანა
საქმე: ბოჭო აქ ზოდი, იგრძ დაჯედი [გვერდს მოიჯენს
ფრისადან გარეთ გადის].

ნინო ქუჩაჩულება ანუსიას, ვითოშც არაფერი დიდი სა-
ქმე იყოს და უნდა გამოკენოს თუ მართლა ფეხი დაუბრუ-
შდა, ფრისად. ნემოდის და ნაბადი მოაქ.

ოქროპირ.

ეგ ნაბალი რათ გინდა?

უარსაღან.

ცვარი არის ძალებან და დ. მიგრილავს.

ნინო.

ცოტათიო (ჩხა მაღლა ჩარლაშარაკებს)

ოქროპირ.

რაო, რაო, (ანუ იმ გეერდზე მუჭხ სცემს დედას და
ეუბნება: ნუ ეცყვი, ნუ ეცყვი.

ნინო.

ცოტათი დამიბრუშდაო?

ოქროპირ.

ცოტათიო, ცოტათიო, ცოტათიო . . . (უსიამოენოთ
ჩაიცინებს) ამდროს შეზოვლენ მეზობლის ქალები და ეტა
ახალ გაზღა კაცი ოქროპირს და ნ. ნოს თაქ დაუკარა და
დასხდება. როგორიც თეითონ ეგრე სხვებც, ტაცცნე მათ
პირდაპირ.

ა. ქალი.

ქუთაის სომ არ მიბრძანდებით ოქროპირ?

ოქროპირ.

მივალ, თვარაფერ საქმეს დაეები.

8. ქალი.

თქოსტენი ქალის საქმე რა ქნით ბატონო? *

ნინო.

ეერაფერი ეერ მოახერხეთ ჯერ, ჩაეიცა რაგა იქნება საქმე, (დაღონებით)

ყმაწყველი კაცი.

გერიციას კაც ბედი შეხედა, კი ვიცი და —
ნინო.

[გაოცემით) რავა, გათხოვეს თუ?

8. ქალი.

ეკლესიის წევალნები გვარგერის საკურთხალ.
ოქროვინ.

[გაკვირებით) რას უნობ ქალო!

ყმაწყველი კაცი.

არ გადიგია?

8. ქალი.

კი ბატონო, წევალნები კარგი ხანი იქნება, ახლამდისინ
გაათავებდენ.

ნინო.

კინ ირთავს?

ବ. ପ୍ରାଣ

ଗୋଟିଏ, ଏହିଲୁ ମେଲୁଗୁଷ୍ଠ ଏବଂ ତା କୁପ୍ରା ଶ୍ଵର ଏହି
ମିଳିଯୁଦ୍ଧେ.

ଅଧିକାରୀ

ଏହା ଏକବିଧି ଏହିଲୁ ମେଲୁଗୁଷ୍ଠ ଏକତାକୁଳ କୁପ୍ରାଯୁଦ୍ଧ ଜୀବ-
ବିଦା. —

ପରିଚୟାଳନା ପାତା

ଏହା ମାତ୍ରାନ୍ତର, କୁପ୍ରାଯୁଦ୍ଧ ରାଜ୍ୟ ପରିବର୍ତ୍ତନ ପାଇଁ ଏହିଲୁଙ୍କ
ଏବଂ ଏହିଲୁ ନିର୍ମିତ.

ଅଧିକାରୀ

ଏ, ଏ, ଏ, . . . ଏ, ଏ, . . . ଲମ୍ବାନିତର ମାତ୍ରାଲୋ ଏହିଲୁ-
ଙ୍କ. [ଏହିଲୁଙ୍କ ଉଦ୍‌ଦିନରେ କାମର୍ଯ୍ୟପ୍ରସାଦ କୁରାନ୍ତିକାର୍ଯ୍ୟ କୁରାନ୍ତିକାର୍ଯ୍ୟକାର୍ଯ୍ୟ ଏବଂ ଉଦ୍‌ଦିନରେ
ଉଦ୍‌ଦିନରେ ଉଦ୍‌ଦିନରେ] ଲମ୍ବାନିତର ଏହା ମାତ୍ରାପଥିଲ୍ଲାବ ତାଙ୍କ ଲମ୍ବାନିତର
ମାତ୍ରାଲୋ ଏବଂ ଶ୍ଵରମାତ୍ରାଲୋ (ଶ୍ଵରମାତ୍ରାଲୋ କରିବାଲୋ) ପରିଚୟାଳନା ପାତା
ପରିଚୟାଳନା ଏବଂ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ
ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ

ପରିଚୟାଳନା ପାତା ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ
ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ
ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ ଏହିଲୁଙ୍କ

ନ୍ରୀପିନୀ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣାନନ୍ଦା

ଏହି କାଳେ ହାତାପୁ-ରାତାପୁରୀ।

ନ୍ରୀପିନୀ ଉପାଲିନୀ ମାଲିନୀ ରାଜିନିବୁନାରୀ ଯାହାରେ ଭ୍ରମି-
ବ୍ୟୋମି; ଶାନ୍ତିକ୍ରିୟାରେ ଯା ମନୋବ୍ୟବରେ ନେଥିଲା ମଧ୍ୟତକେଲା, ଶ୍ରୀଲ
ବ୍ୟାକମିକ୍ରେବା, ଶ୍ରୀଲ ରାଜିନିବୁନାରୀ, ଶ୍ରୀଲ ଗୁରୁମଜିନବ୍ୟସିନାରୀ ଭାବି-
ଭ୍ୟବିନୀ କ୍ରମାଳୀ, ତ୍ୱାତ୍ପରନ୍ତରିବିନୀ ଗ୍ରହାଳୀ: ମାତ୍ରକ୍ରିୟାବେଳୀ ଗଢିବୁଲ୍ଲାଭ୍ୟ
ଲ୍ୟବି ଫଳ୍ପବିତ, କ୍ରିତୀଳି ଲ୍ୟୋଗା: କୌତୁ ମନୋବି, କୌତୁ ମନୋଦିନି;
ଏ ଶ୍ରୀଲ ଯାତ୍ରା ସାଧାନି ଯା ବ୍ୟୋମବୁନିବାନ, ଶ୍ରୀଲ ଯାତ୍ରା ସାଧିବେ
ଅଭାନ୍ତିନ, ଯେ ତେ ସାଧାନି ଏହିବେ ତା ଏ ବାଜି, କିନ୍ତୁଭେଲ୍ଲାଭ୍ୟ
ଭାବିତ୍ୟାଦେବିତ୍ୟାଲୀ ପ୍ରାପିନୀ ଭ୍ରମିତା ତୁ ପ୍ରେରଣବୀ, କିନ୍ତୁଭାବିତ୍ୟାଦେବିତ୍ୟା
ଭାବିତ୍ୟାଦେବିତ୍ୟାଲୀ ପ୍ରାପିନୀ ଭ୍ରମିତା, ଭ୍ରମିତା କୁତାଲୀ ତା ଉତ୍ତରିତ
ଭ୍ୟୋମି ଯା ମନୋବି ବ୍ୟୋମବ୍ୟୋମି, ଯେ ଗଢିଲ୍ୟାବେତ ଉତ୍ତରିତ
ବାନ୍ଧିବାନ୍ଧିତ ଯା ଭ୍ୟୋମି ମନୋବି ଏହି ଉତ୍ତରିତ ତା ବାନ୍ଧିବାନ୍ଧିତ

ბიც კა გარენო ბეჭრის სახიერებით, რომლის მიზეზით გამა-
რავლდენ აღეყარება. და ენი არ არის აღეყარი, ბურ-
ლენ და უმეტასია მწიგნობარი და არა მწიგნობარი მეტ
შეეხედი აღეყარა, რომელმც რა არ იყოდა კითხვა, რაც
ჩელში სხეოს საქმე ეჭირა და არჩაც, თავ და ყირა დაფრ-
რა და მოხვედა, წამიკითხვა რა სწერილ. ბეჭრი ამითანა
ები არის, ჩეცნ ცოდეთ კუუნაში ენ მოხვედის, ბეჭრი
მართლი იღუპება, ამ გვარ ვეჭრებით . . . ოჟ. ზემოთ
ფული ვახსენე, — მაგრამ როდის ბრ ყოფილა, ფრთხედ და
ეს ფულის კალის დევნა, მომღურება, ცაციობა: უოკე-
ლოვა, ქვეყნის შექნითვან ექსმდინ, — მაგრამ და მაგრამ ასეთი
შეტად გამშობდა სურვილი. რა არის მიზნი? ცხოვრების ვაჭივ
რება: ბეჭრის მოთხოვნილება, საშიროს სიძეობე. ტაციობ ეს
რა კოქე, სტრილო პირველი კაციათვა არის პერი, რომე
ლიცა ექამდინ ძერი იყო და ასეთა მადლობა დმტრის,
არალის, ქალაქის თაორანის მიზეზი, მაცალინეობით და გველ
მტკურნელობით, გაგერაფლა. მადლობა დმტრითა ქალაქის
თაორანი ძლიერ იმისთვის პირი უცველედა, რომელიც ჩრუ-
ჩებს ხალხის კოროლ მდგომარეობით მოქმედებისთვა. —

მოლოდ ჩეცნი უძედურება ეს პრის, ჩეცნ ერთვანები-

თას ნუყრობას და შეცალებას არ კვიცებით, ჩემში ერთ მარტის უსამაგრო დაფიციან სელს არ კიდებთ. ჭოგჯერ, შენიშნავს ზოგიერთ კატეპა ან გეორგ ღაუძანებელს მტრო-ბას, რომ ყოვლის ღონის მიებით ცდილობს უზოეოს შეს თავუფა თავის თანა მოძვეს ქრისტელს, ჩაფლას ორმო ში და შედ წააკარს მიწა. მეზე კახა თვის ერთ ხიხის კაჭა, თავის ძმას, თავის მოყვას ჩემში გვასსაუსტრით მემოქევე, რომლის ხანგაზედ თაქ წარი დაგევა.

ერთი კუთხიდობილი დარჩოსნლობის მიზნმდებლი, და თოთქმის მემძღველობა ყდავებოდა უსამართლოთ, ჰელის კეთილშობილს, რომელიცა იყო შემჯობილი პატიოსნიერ თვისებით, კაცებუობით და რამდის მიხერთ მოვალეებინ. საკმაოდ ღირსებაც და ხარისხიც რასაკეირელია მათვანში პირებით ციფებოდა ყოვლის ღონის ძეგა მოქელებინა ხალ დრე და ემცერა. მოხედა ისე, რომ ერთი წელიწადი იმ თემის ხალხს. სადაცა ისა სუმიურებდა. ეწერა ერთი გვერ-ნენილი პირი, ხადუ, მაწევულნი კუნძინ კოველი დაზარ-სელნი და სადაცა, თემცა ქს შენ. შესული კაცებული არ იყო მიწევული, მაგრამ პატიოს ცემისთვის ვამოხენილის პირისა მიეკიდა. ყმელანი ხალლოთ დახდენენ და რადგანც დარბის-ლობის შემჩრდებელის ხვაჭი იყო, ყველას მიპატიუნდა, კა

შოთარიძების მაცეული არ მიოწვდია, კონტი და ხილჩვი
შეიძლო ის როგორც თვის მომწოდე, ისე მოქაცა,
როგორც თვის უნდღობის დროის მიზანში სალის არ შეაფიცი-
ზინა არ, ხად გადაუჩდე: მირობა, ოფის პენაში ეს მოხდა,
ქართლმა, თუ კახეთმა: ჩეცნ ერთი გარემო მხოლოდ მის
მეტა რომ დმიტრის დასტანის ჩეცნი კურობრივიდან ამისთვი-
ნა უსარგებლო და წინ დაუტელ კულტივაცია რომელთაც კუ-
პეუა აყტია, როგორ შესხვეულობრივი და არა ზეშით პირა-
რი რომის შეგნებულობრივი.

ასეთი შეუჩნი და შეფეხი ვართ ერთმანერთის ამ
ცეკვის კულტი ასაკუთხეველია ურთი წევთ უცრნალებს
და გამეობს, გააწიანებდორნ და რიგიარ გზაშედ დააყენდნენ;
მაღლობა განიერი, არღა ქართველის წიწედ საკმად გაზ-
ეთებში და კურილებში გაფანან, მაგრამ უბედურება ეს
არის, ეინ წიგვათხვეს და ეინ შაველეს კურადღებას. ჩეც
ნი ზოგი ერთ ქართველების პიტი ცამართულია შექცევაში
და დროს გატანებაში, ზოგი ერთ კუპის გონება ვატაცი-
ბელია და ემი და თუ ერთს დღე არ ეის დღევა, ის დღე
იმისათვის დღეთ არ ჩაითვლება. ვე დღეოუკენის სოფელისა
რამდენიც სუნით ექვენ სეჭვა და რომელიც კუგჯერ

ემებს ხოლმე, რომ ეგება ირგონ რამე და ასე ამგვარად, მიმდინარეობს კაცის ცხოურება, ამ შემთხვევაში მოვა დრო რომ სწავლა მოგვიმარება, ასეთ მოძირობის მოწყლებით სასწავლები მეტრი გვექვე და კოველგან სწავლა განა დებულია. მოვა დრო, რომ ხალხი მოგვლი, განათლებული იქნება და არც ეს ანბავები იქნება, რასაცა ქვედაეთ გაუნა, თლებელი დაუსწავლელ კაცების კუთხის რომ ჰსწავლა ჰქონ დეს. ას ანბავები არ იქნება აა ანბავებიც მოიხდება ხო. ლმე, სალწის სახეისთვის მოლოდი, ჩოგვლიცა დაკავებულია ჩემის ძევლის ყაბაზეც. დღეს ას არის, წყვეტლის შედამისას ესა და ეს, კაცი გაუმიშლებით და ჯიბილებან ფული ამოუცლათ, ხეალ გაერგეთ ამა და ამისთვის უცემათ და ვერცხლის ქამინი მემოუჩანიათო, ზოგი ამის მის წერს, ესე იგი ამ ბოროტის ხავეს რამდენი ასილისმე. არა, გაფონია, ეს ჩემის უფრო უნდა მიეკუთხოთ უსწავლელობის. ამზეც კარგი შემთხვევა ფულის, მოგვეჩისათვეს თავს დღემიც არა ყოფილია. ეს ხომ კარგათ ვარით, სადაც სალწი ბეჭ რია, ფულიც ბეჭია, ეს ტრიალებს და ილებ—მაცემობაც გასურებულია. თასი ხეჭვი ქალაქში, თე კაცი პატიოსნათ თვის გზას დაადგა, მიუნამ ჰსწავლა რომ არა იქნა, ტრიალ

ჩებისთვის მოუყენა ხელი, ჰაწველა რომ არა ეჭის, ამ გვა
არ ბოროტ მოქმედება, სებუქ საქშეო მიუღია, განავლენი
ბა რომ არა ჰერნი ხელისა კელრებს დამსგავსებია და
პრეცენდენდ მშის უქირიდებინ ხელი აუღია, ასე ხელი უ
ლია, რომ ღამე დღეთ გადაუქცია და დღე ღამე, ღამე
გვაუქცის მდინარე, შეიქა შედლებით, ს.დ რას წარწყდეს
და დღისთვის როდესაც მზე სასიამონოთ და უურის შესა
მარენებლებ ბრწყინვალებს ცაში, იმას სტიმებს და სეონია
როს სადღაურა მეურეუბრულს ქარაჭი საღირა წარდა წერ
უსაბ შესტრმა სეინდისისგან დასჯალი დახელება, მართლა
ხაჯულების ხელში ჩაგრძნას, ამ ას ანბავებია უწერესოდა
ობისგან — ეს არა შინები, რომ ქემოთ თარიქაშის არა
რებში იდენტობა განშეირჩებოდა — ეს არა ტრაგიკული
ნახტული უკვენ. ას ანბევები არ მარტივი არა სუსტი არა
უშედვეთ.



— 33 —

1 8 7 0 წელსა.

„ცისკრის, დაბარება შეიძლება ამ სახით:

ტფილისში, ადგილობრივ გაუტანენელად თუ გაგზავნით,
7. მანეთი.

რედაქცია იმყოფება კუკის, საყუთარ კერძელიძის სახ
ლებში, ქ. ტფილისში.

ვისაც ეუნალი დაკლდეს და თავის დროზედ არ მიეც
რთოს, უმორჩილესად ითხოვს რედაქცია, მამინეე აცნო
ბოს ამ პირებით,

„ცისკრის რედაქციაში, ტფილისს.

დავილიციური აპარ. 15. • 1870. ი. კერძელიძე